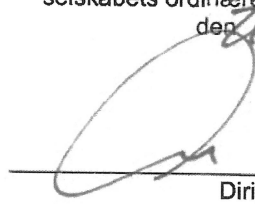


## Endurance ApS

CVR-nr. 27 50 69 41

### Arsrapport for 2012

Arsrapporten er fremlagt og godkendt på  
selskabets ordinære generalforsamling  
den 21/3 2013

  
\_\_\_\_\_  
Dirigent

Athos Statsautoriseret Revisionsaktieselskab

Nimbusparken 21 2 - 2000 Frederiksberg - Danmark - CVR-nr. 29810835

Tel: 3345 1000 - Web: [www.athos.dk](http://www.athos.dk)

## Indholdsfortegnelse

|                                                 | Side |
|-------------------------------------------------|------|
| <b>Påtegninger</b>                              |      |
| Ledelsespåtegning                               | 1    |
| Den uafhængige revisors erklæringer             | 2    |
| <b>Ledelsesberetning</b>                        |      |
| Selskabsoplysninger                             | 4    |
| Ledelsesberetning                               | 5    |
| <b>Årsregnskab</b>                              |      |
| Anvendt regnskabspraksis                        | 6    |
| Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2012 | 9    |
| Balance pr. 31. december 2012                   | 10   |
| Noter til årsrapporten                          | 12   |

## **Ledelsespåtegning**

Direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for 1. januar - 31. december 2012 for Endurance ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er min opfattelse at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Klampenborg, den 7. juni 2013

**Direktion**



Anders Bjørn Thielholdt

## **Den uafhængige revisors erklæringer**

### ***Til kapitalejerne i Endurance ApS***

#### **Påtegning på årsregnskabet**

Vi har revideret årsregnskabet for Endurance ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

#### **Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

#### **Revisors ansvar**

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

## Den uafhængige revisors erklæringer

### Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

### Supplerende oplysninger vedrørende forhold i regnskabet

Uden at modificere vores konklusion, gør vi opmærksom på, at selskabet har tabt anpartskapitalen og har en anstrengt likviditet. Der henvises for note 1 for ledelsens redegørelse for selskabets evne til at fortsætte driften.

### Supplerende oplysninger vedrørende forståelse af revisionen

Regnskabet til sammenligning er revideret af en anden revisor, jf. ISA 710 afsnit 17 og 19.

### Erklæring i henhold til anden lovgivning og øvrig regulering

#### Supplerende oplysninger vedrørende andre forhold

Uden at modificere vores konklusion, gør vi opmærksom på, at selskabet har ydet lån til kapitalejerne i strid med selskabslovens § 210, hvorved ledelsen kan ifalde ansvar.

### Udtalelse om ledelsesberetningen

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

Frederiksberg, den 7. juni 2013

#### Athos

Statsautoriseret Revisionsaktieselskab

  
Henrik Ulvsgaard  
statsautoriseret revisor

  
Morten Friis Munksgaard  
statsautoriseret revisor

## Selskabsoplysninger

### Selskabet

Endurance ApS  
Taarbæk Strandvej 34A  
2930 Klampenborg

CVR-nr.: 27 50 69 41  
Regnskabsår: 1. januar - 31. december  
Hjemsted: Lyngby-Taarbæk

### Direktion

Anders Bjørn Thieffoldt

### Revision

Athos  
Statsautoriseret Revisionsaktieselskab  
Nimbusparken 24, 2.  
2000 Frederiksberg

## **Ledelsesberetning**

### **Hovedaktivitet**

Selskabets formål er at drive virksomhed med handel, produktion, investering og udlejning samt at drive konsulent- og rådgivningsvirksomhed.

### **Udvikling i året**

Selskabets resultatopgørelse for 2012 udviser et underskud på kr. 179.221, og selskabets balance pr. 31. december 2012 udviser en negativ egenkapital på kr. 492.036.

### **Kapitalberedskabet**

Selskabet har som følge af negative resultater tabt anpartskapitalen. Ledelsen forventer at reetablere kapitalen ved afståelse af selskabets grunde og bygninger.

De negative resultater der har medført kapitaltabet har endvidere medført en anstrengt likviditet. Ledelsen forventer at de nuværende kreditfaciliteter hos den associerede virksomhed kan fastholdes, ligesom selskabets ultimative kapitalejere har tilkendegivet at ville understøtte driften i selskabet, således at selskabet kan betale sine forpligtelser i takt med at de forfalder. På baggrund heraf aflægges regnskabet under forudsætning om fortsat drift.

### **Begivenheder efter regnskabsårets afslutning**

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder, som væsentligt vil kunne påvirke selskabets finansielle stilling.

## **Anvendt regnskabspraksis**

Årsrapporten for Endurance ApS for 2012 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

### **Generelt om indregning og måling**

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes, herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

## **Resultatopgørelsen**

### **Andre eksterne omkostninger**

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til administration, lokaler m.v.

### **Finansielle poster**

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger samt tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen m.v.

### **Skat af årets resultat**

Skat af årets resultat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til poster direkte på egenkapitalen.

## **Anvendt regnskabspraksis**

### **Balancen**

#### **Materielle anlægsaktiver**

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger. Der afskrives ikke på bygninger og grunde.

Kostpris omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Afskrivningsgrundlaget, der opgøres som kostpris reduceret med eventuel restværdi, fordeles lineært over aktivernes forventede brugstid.

Materielle anlægsaktiver nedskrives til genindvindingsværdi, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi:

#### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi. Der nedskrives til imødegåelse af forventede tab.

#### **Skyldig skat og udskudt skat**

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gældsmetode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser, opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet, henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. I de tilfælde, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter alternative beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet, henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Ændring i udskudt skat, som følge af ændringer i skattesatser, indregnes i resultatopgørelsen. For indeværende år er anvendt en skattesats på 25%.

#### **Gældsforpligtelser**

Gældsforpligtelser i øvrigt er målt til amortiseret kostpris svarende til nominel værdi.

## Anvendt regnskabspraksis

### Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, måles til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældens opståen indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

Anlægsaktiver, der er købt i fremmed valuta, måles til kursen på transaktionsdagen.

## Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2012

|                             | Note | 2012<br>kr.     | 2011<br>kr.     |
|-----------------------------|------|-----------------|-----------------|
| Andre eksterne omkostninger |      | -80.786         | -27.853         |
| <b>Bruttoresultat</b>       |      | <b>-80.786</b>  | <b>-27.853</b>  |
| Finansielle indtægter       |      | 0               | 6.460           |
| Finansielle omkostninger    |      | -98.435         | -88.668         |
| <b>Resultat før skat</b>    |      | <b>-179.221</b> | <b>-110.061</b> |
| Skat af årets resultat      | 2    | 0               | 0               |
| <b>Årets resultat</b>       |      | <b>-179.221</b> | <b>-110.061</b> |
| Overført overskud           |      | -179.221        | -110.061        |
|                             |      | <b>-179.221</b> | <b>-110.061</b> |

## Balance pr. 31. december 2012

### Aktiver

|                                              | Note     | 2012<br>kr.    | 2011<br>kr.    |
|----------------------------------------------|----------|----------------|----------------|
| Grunde og bygninger                          |          | 789.848        | 789.848        |
| <b>Materielle anlægsaktiver</b>              | <b>3</b> | <b>789.848</b> | <b>789.848</b> |
| <b>Anlægsaktiver i alt</b>                   |          | <b>789.848</b> | <b>789.848</b> |
| Tilgodehavender hos associerede virksomheder |          | 86.665         | 86.665         |
| Andre tilgodehavender                        |          | 0              | 8.000          |
| <b>Tilgodehavender</b>                       |          | <b>86.665</b>  | <b>94.665</b>  |
| <b>Likvide beholdninger</b>                  |          | <b>30.229</b>  | <b>5.095</b>   |
| <b>Omsætningsaktiver i alt</b>               |          | <b>116.894</b> | <b>99.760</b>  |
| <b>Aktiver i alt</b>                         |          | <b>906.742</b> | <b>889.608</b> |

## Balance pr. 31. december 2012

### Passiver

|                                             | Note     | 2012<br>kr.      | 2011<br>kr.      |
|---------------------------------------------|----------|------------------|------------------|
| Anpartskapital                              |          | 125.000          | 125.000          |
| Overført resultat                           |          | -617.036         | -437.815         |
| <b>Egenkapital</b>                          | <b>4</b> | <b>-492.036</b>  | <b>-312.815</b>  |
| Gæld til associerede virksomheder           |          | 1.336.268        | 1.188.016        |
| <b>Langfristede gældsforpligtelser</b>      | <b>5</b> | <b>1.336.268</b> | <b>1.188.016</b> |
| Anden gæld                                  |          | 62.510           | 14.407           |
| <b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>      |          | <b>62.510</b>    | <b>14.407</b>    |
| <b>Gældsforpligtelser i alt</b>             |          | <b>1.398.778</b> | <b>1.202.423</b> |
| <b>Passiver i alt</b>                       |          | <b>906.742</b>   | <b>889.608</b>   |
| Usikkerhed om fortsat drift (going concern) | 1        |                  |                  |

## Noter til årsrapporten

### 1 Usikkerhed om fortsat drift (going concern)

Selskabet har som følge af negative resultater tabt anpartskapitalen. Ledelsen forventer at reetablere kapitalen ved afståelse af selskabets grunde og bygninger.

De negative resultater der har medført kapitaltabet har endvidere medført en anstrengt likviditet. Ledelsen forventer at de nuværende kreditfaciliteter hos den associerede virksomhed kan fastholdes, ligesom selskabets ultimative kapitalejere har tilkendegivet at ville understøtte driften i selskabet, således at selskabet kan betale sine forpligtelser i takt med at de forfalder. På baggrund heraf aflægges regnskabet under forudsætning om fortsat drift.

### 2 Skat af årets resultat

Selskabet har et ikke-bogført skatteaktiv på t.kr. 164, der påhviler skattemæssige fremførbare underskud.

### 3 Materielle anlægsaktiver

|                                                | Grunde og<br>bygninger<br>kr. |
|------------------------------------------------|-------------------------------|
| Kostpris 1. januar 2012                        | 789.848                       |
| Kostpris 31. december 2012                     | 789.848                       |
| <b>Regnskabsmæssig værdi 31. december 2012</b> | <b>789.848</b>                |

## Noter til årsrapporten

### 4 Egenkapital

|                                      | Anpartskapital | Overført<br>resultat | I alt           |
|--------------------------------------|----------------|----------------------|-----------------|
|                                      | kr.            | kr.                  | kr.             |
| Egenkapital 1. januar 2012           | 125.000        | -437.815             | -312.815        |
| Årets resultat                       | 0              | -179.221             | -179.221        |
| <b>Egenkapital 31. december 2012</b> | <b>125.000</b> | <b>-617.036</b>      | <b>-492.036</b> |

Anpartskapitalen består af 125 anparter à nominelt kr. 1.000 kr. Ingen anparter er tillagt særlige rettigheder.

Der har ikke været ændringer i anpartskapitalen i de seneste 5 år.

### 5 Langfristede gældsforpligtelser

|                                   | Gæld<br>1. januar<br>2012 | Gæld 31.<br>december<br>2012 | Afdrag<br>næste år | Restgæld<br>efter 5 år |
|-----------------------------------|---------------------------|------------------------------|--------------------|------------------------|
|                                   | kr.                       | kr.                          | kr.                | kr.                    |
| Gæld til associerede virksomheder | 1.188.016                 | 1.336.268                    | 0                  | 0                      |
|                                   | <b>1.188.016</b>          | <b>1.336.268</b>             | <b>0</b>           | <b>0</b>               |